

**Gazette**  
officielle  
**DU**  
**Québec**

**Partie**

**1**

**N° 24**

17 juin 2017

**Avis juridiques**

149<sup>e</sup> année

**Sommaire**

DIRECTEUR DE L'ÉTAT CIVIL  
LOI ÉLECTORALE  
MINISTÈRES, AVIS CONCERNANT LES...

Dépôt légal – 1<sup>er</sup> trimestre 1968  
Bibliothèque nationale du Québec  
© Éditeur officiel du Québec, 2017

Tous droits de traduction et d'adaptation, en totalité ou en partie, réservés pour tous pays.  
Toute reproduction par procédé mécanique ou électronique, y compris la microreproduction,  
est interdite sans l'autorisation écrite de l'Éditeur officiel du Québec.

# AVIS AUX USAGERS

---

La *Gazette officielle du Québec* est le journal par lequel le gouvernement du Québec rend officielles ses décisions. Elle est publiée en deux éditions distinctes en vertu de la Loi sur le Centre de services partagés du Québec (chapitre C-8.1.1) et du Règlement sur la *Gazette officielle du Québec* (chapitre C-8.1.1, r. 1). La Partie 1, intitulée «Avis juridiques», est publiée au moins tous les samedis. Lorsque le samedi est un jour férié, l'Éditeur officiel du Québec est autorisé à la publier la veille ou le lundi suivant. La Partie 2 «Lois et règlements» et sa version anglaise Part 2 «Laws and Regulations» sont publiées au moins tous les mercredis. Lorsque le mercredi est un jour férié, l'Éditeur officiel du Québec est autorisé à la publier la veille ou le lendemain.

Partie 1 — AVIS JURIDIQUES

## Internet

La version intégrale de la *Gazette officielle du Québec* Partie 1 est disponible le samedi à 0h01 à l'adresse suivante:

[www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca](http://www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca)

La *Gazette officielle du Québec* publiée sur Internet est accessible gratuitement à tous.

## Contenu

La Partie 1 contient les documents, avis et annonces autres que ceux publiés à la Partie 2 et dont la publication à la *Gazette officielle du Québec* est requise par une loi, un règlement ou par le gouvernement. Elle est publiée en français seulement.

## Avis de demande de changement de nom et déclaration tardive de filiation

En ce qui concerne la publication des demandes de changement de nom et les déclarations tardives de filiation, elles doivent être présentées sur les différents formulaires intitulés «Avis pour publication à la *Gazette officielle du Québec*». Quatre types de formulaires sont disponibles, selon le cas:

- changement de nom d'une personne de 14 ans ou plus et de changement de nom d'un ou de plusieurs de ses enfants mineurs;
- changement de nom d'une personne de 14 ans ou plus présentée par elle-même;
- changement de nom d'une personne de moins de 18 ans présentée par son parent ou son tuteur;
- déclaration tardive de filiation.

Ces formulaires peuvent être obtenus en communiquant avec la Division de la *Gazette officielle du Québec*. Ils peuvent également être téléchargés à partir du site Internet à l'adresse suivante: [www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca](http://www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca) à la rubrique «Gazette officielle» et à la section «Changement de nom». Les frais de publication sont de 108\$ pour un avis de changement de nom et de 153\$ pour un avis de déclaration tardive de filiation (taxes incluses). Ils sont payables à l'avance et doivent être acquittés par mandat ou par chèque émis à l'ordre de: «Centre de services partagés du Québec». Un exemplaire de la *Gazette officielle du Québec* est automatiquement expédié comme preuve de publication pour chaque avis publié.

## Tarif\*

1. Abonnement annuel:

Version papier

Partie 1 «Avis juridiques»:	500 \$
Partie 2 «Lois et règlements»:	685 \$
Part 2 «Laws and Regulations»:	685 \$

2. Acquisition d'un exemplaire imprimé de la *Gazette officielle du Québec*: 10,71 \$.

3. Publication d'un avis dans la Partie 1: 1,72 \$ la ligne agate.

4. Publication d'un avis dans la Partie 2: 1,14 \$ la ligne agate. Un tarif minimum de 250 \$ est toutefois appliqué pour toute publication inférieure à 220 lignes agate.

\* Les taxes ne sont pas comprises.

## Conditions générales

Les manuscrits doivent être reçus à la Division de la *Gazette officielle du Québec* au plus tard à 11 h le mercredi précédant la semaine de publication. Les avis reçus après ce délai sont publiés dans l'édition subséquente. Toute demande doit être accompagnée d'un manuscrit signé. De plus, chaque avis à paraître doit être accompagné de sa version électronique. Cette dernière doit être acheminée par courrier électronique à l'adresse suivante: [gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca](mailto:gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca)

À des fins de facturation, les annonceurs doivent fournir une lettre d'accompagnement indiquant clairement leurs nom et adresse, leur numéro de téléphone et le nombre de publications requises pour chaque avis.

Pour toute demande de renseignements concernant la publication d'avis, veuillez communiquer avec:

**Gazette officielle du Québec**  
**1000, route de l'Église, bureau 500**  
**Québec (Québec) G1V 3V9**  
**Téléphone: 418 644-7794**  
**Télécopieur: 418 644-7813**  
**Internet: [gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca](mailto:gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca)**

## Abonnements

Pour s'abonner à la version papier de la *Gazette officielle du Québec* veuillez communiquer avec le service à la clientèle.

**Les Publications du Québec**  
Service à la clientèle – abonnements  
1000, route de l'Église, bureau 500  
Québec (Québec) G1V 3V9  
Téléphone: 418 643-5150  
Sans frais: 1 800 463-2100  
Télécopieur: 418 643-6177  
Sans frais: 1 800 561-3479

**Toute réclamation doit nous être signalée dans les 20 jours suivant la date d'expédition.**

## Table des matières

### DIRECTEUR DE L'ÉTAT CIVIL

#### CHANGEMENTS DE NOM — ACCORDÉS

Changements de nom accordés 701

#### CHANGEMENTS DE NOM — DEMANDES

Adib Antony Sidawi 703  
 Adriana Bandur 703  
 Alexander Pereligin 703  
 Anna Lansac 703  
 Annie Marie Bernice Lauzon-Simard 703  
 Arta Motallebi 704  
 Caroline Légaré-Provost 704  
 Cheyenne Roxanne Flamand 704  
 Christine Cécile Camille Lucie Bertrand 704  
 Cindy Ginette Navratil 704  
 Damien Fréchette 704  
 David Joseph Jean B.-Benny 705  
 Denis Joseph Jules Poisson 705  
 Diane Lavoie 705  
 Elena Konstantina St-Onge 705  
 Elia Tatyana Neri Sanchez 705  
 Émile Joseph Michel Benny 705  
 France Desgagnés 705  
 Gabrielle Marie Béatrice Vigneault Girard 706  
 Han Fei Chen 706  
 Hélène Marie Francine Ostiguy 706  
 Hoorvash Yousefzadeh 706  
 Jamil Sukkar 706  
 Jean El Litani 706  
 Jean-François Larouche 707  
 Jean-François Robitaille 707  
 Joanie Lefebvre 707  
 Josee Marteau 707  
 Kate Conrad 707  
 Keliny Meka'a Ngombock 707  
 Liola Marie Huguette Romain 707  
 Liubov El-Litani 708  
 Lucien Gustave Lansac 703  
 Mae Tremblay 708  
 Makardich Kandarijan 708  
 Marie-Josée Masson 708  
 Marie Lise Isabelle Gauthier 708  
 Mélanie Lauzon 708  
 Messod Bengio Bénoliel 708  
 Messody Ohayon 708  
 Natacha Nadine Douville 709  
 Odette Fidalgo 709  
 Peter Tracy Balogh 709  
 Peter William Ronald Maloney 709  
 Rose Lansac 703

Santino Alessandro Neri Sanchez 705  
 Sara Gao Marie Marjolaine Benny 709  
 Shaya Sheldon Einhorn Rosenberg 709  
 Stéphane Bernier 709  
 Stéphanie Lauzon 710  
 Thomas Joseph Gilles Benny 710  
 Valentine Donovan Lowry 710  
 Vasile Vivian Balaban 710  
 Vladislav Vaitekhovski 710  
 Yannick Lauzon 710  
 Zehour Boubaya 710

#### DÉCLARATIONS TARDIVES DE FILIATION

Joovleeka Listesha Nader 711  
 Kandy Kelly 711  
 Logan Audy-Pouliot 711  
 Lucas Loïselle 711  
 Maéva-Chaïna St Hilaire 712  
 Wensler St Hilaire 712

#### LOI ÉLECTORALE

##### CANDIDATES ET CANDIDATS PROCLAMÉS ÉLUS

Gouin: Gabriel Nadeau-Dubois 712

##### DIRECTRICES ET DIRECTEURS DU SCRUTIN

Directeur du scrutin nommé 712

#### MINISTÈRES, AVIS CONCERNANT LES...

##### AFFAIRES MUNICIPALES ET OCCUPATION DU TERRITOIRE

Régie intermunicipale de la sécurité incendie  
 du Témiscamingue (Constitution d'une régie  
 intermunicipale) 712

##### AGRICULTURE, PÊCHERIES ET ALIMENTATION

Conseil des appellations réservées et des termes  
 valorisants (CARTV) (Accréditation d'un  
 organisme de certification) 713

#### CULTURE ET COMMUNICATIONS

##### AVIS DE CLASSEMENT D'UN BIEN PATRIMONIAL

Site Archéologique Droulers-Tsiionhiakwatha  
 (Saint-Anicet) 713

**LA FINANCIÈRE AGRICOLE DU QUÉBEC**

Programme d'appui à la diversification et au développement régional (Modifications)	714
Programme de soutien au secteur de la pomme de terre (Adoption)	714

---

## Directeur de l'état civil

---

### Changements de nom — Accordés

---

#### Clara Gaul

Par la décision 2017 CN 0465, qui a pris effet le 25 mai 2017, le nom de Clara **Gaul**, née le 6 mai 2016, a été changé en celui de Clara **Savage**.

Québec, le 25 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

#### Haralambos Koutrouvideas

Par la décision 2017 CN 0435, qui a pris effet le 26 mai 2017, le nom de Haralambos **Koutrouvideas**, né le 7 janvier 1988, a été changé en celui de Bobby **Koutrouvideas**.

Québec, le 26 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

#### Homa Shafei Nia

Par la décision 2017 CN 0404, qui a pris effet le 30 mai 2017, le nom de Homa **Shafei Nia**, née le 18 novembre 1999, a été changé en celui de Homa **Azodi**.

Québec, le 30 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

#### Janna Levia Caruana Sternthal

Par la décision 2017 CN 0476, qui a pris effet le 30 mai 2017, le nom de Janna Levia **Caruana Sternthal**, née le 12 août 1999, a été changé en celui de Janna Levia **Sternthal**.

Québec, le 30 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

#### Katrine Marie Lise Clermont

Par la décision 2017 CN 0473, qui a pris effet le 25 mai 2017, le nom de Katrine Marie Lise **Clermont**, née le 29 septembre 1986, a été changé en celui de Katrine Marie Lise **Desnoyers Clermont**.

Québec, le 25 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

#### Kevin Kenny Wayne Tekakonwensere Mccomber

Par la décision 2017 CN 0469, qui a pris effet le 30 mai 2017, le nom de Kevin Kenny Wayne Tekakonwensere **Mccomber**, né le 24 octobre 1964, a été changé en celui de Kevin Kenny Wayne Tekakonwensere **Deer**.

Québec, le 30 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

#### Kim Marie Martine Huyn Mee Mongrain-Lambert

Par la décision 2017 CN 0468, qui a pris effet le 30 mai 2017, le nom de Kim Marie Martine Huyn Mee **Mongrain-Lambert**, née le 13 décembre 1979, a été changé en celui de Kim Marie Martine Huyn Mee **Lambert**.

Québec, le 30 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

#### Kristi Buhuri

Par la décision 2017 CN 0477, qui a pris effet le 29 mai 2017, le nom de Kristi **Buhuri**, né le 7 novembre 1996, a été changé en celui de Chris **Buhuri**.

Québec, le 29 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Lina Traoré Ousmane**

Par la décision 2017 CN 0457, qui a pris effet le 30 mai 2017, le nom de Lina Traoré **Ousmane**, née le 16 septembre 2011, a été changé en celui de Lina **Traoré**.

Québec, le 30 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Marsela Islamaj**

Par la décision 2017 CN 0466, qui a pris effet le 29 mai 2017, le nom de Marsela **Islamaj**, née le 15 mars 1973, a été changé en celui de Marsela **Farka**.

Québec, le 29 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Mila Rahman**

Par la décision 2017 CN 0440, qui a pris effet le 30 mai 2017, le nom de Mila **Rahman**, née le 11 janvier 1990, a été changé en celui de Mila **Roisin**.

Québec, le 30 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Nataliya Alyeksyeyechyeva**

Par la décision 2017 CN 0318, qui a pris effet le 29 mai 2017, le nom de Nataliya **Alyeksyeyechyeva**, née le 16 février 1977, a été changé en celui de Nataliya **Alexis**.

Québec, le 29 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Pulcherie Yolande Mawuéna Essi Akpéné Ezoukounawo**

Par la décision 2017 CN 0461, qui a pris effet le 26 mai 2017, le nom de Pulcherie Yolande Mawuéna Essi Akpéné **Ezoukounawo**, née le 20 octobre 1985, a été changé en celui de Mystika Ava **Dynasty**.

Québec, le 26 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Simon Joseph Fernand Trudel**

Par la décision 2017 CN 0475, qui a pris effet le 25 mai 2017, le nom de Simon Joseph Fernand **Trudel**, né le 13 août 1985, a été changé en celui de Simon Joseph Fernand **Ballazo**.

Québec, le 25 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Sounantha Papeuddy**

Par la décision 2017 CN 0454, qui a pris effet le 26 mai 2017, le nom de Sounantha **Papeuddy**, née le 28 mars 1992, a été changé en celui de Mélanie Sounantha **Papeuddy**.

Québec, le 26 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Tara Shafei Nia**

Par la décision 2017 CN 0406, qui a pris effet le 30 mai 2017, le nom de Tara **Shafei Nia**, née le 25 juillet 2003, a été changé en celui de Tara **Azodi**.

Québec, le 30 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Tien Nam Nguyen**

Par la décision 2017 CN 0359, qui a pris effet le 25 mai 2017, le nom de Tien Nam **Nguyen**, né le 10 avril 1962, a été changé en celui de André Tien-Nam **Nguyen**.

Québec, le 25 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

**Wandzja Strach**

Par la décision 2017 CN 0478, qui a pris effet le 26 mai 2017, le nom de Wandzja **Strach**, née le 23 août 1980, a été changé en celui de Vandia **Strach**.

Québec, le 26 mai 2017

*Le directeur de l'état civil,*  
RENO BERNIER

5855

---

**Changements de nom — Demandes**

---

**Adib Antony Sidawi**

Prenez avis que Roua Bouz, dont l'adresse du domicile est le 2449, rue Harriet-Quimby, Saint-Laurent, Québec H4R 3E3, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de mère, une demande pour changer le nom de Adib Antony Sidawi en celui de Eddie Adib Sidawi.

Montréal, le 26 mai 2017

ROUA BOUZ

45118-23-2

**Adriana Bandur**

Prenez avis que Adriana Bandur, dont l'adresse du domicile est le 2301, rue Saint-Patrick, appartement 207B, Montréal, Québec H3K 1B3, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Adriana Sara.

Montréal, le 29 mai 2017

ADRIANA BANDUR

45134-24-2

**Alexander Pereligin**

Prenez avis que Alexander Pereligin, dont l'adresse du domicile est le 35, rue Elderidge, Dollard-Des Ormeaux, Québec H9A 2P5, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Alexander Gutin.

Montréal, le 23 mai 2017

ALEXANDER PERELIGIN

45119-23-2

**Anna Lansac  
Lucien Gustave Lansac  
Rose Lansac**

Prenez avis que Chloë Annie Boulanger, dont l'adresse du domicile est le 104, rue Gauthier, Deschambault-Grondines, Québec G0A 1S0, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de mère, une demande pour changer les noms de Anna Lansac, de Lucien Gustave Lansac et de Rose Lansac en ceux de Anna Boulanger-Lansac de Lucien Gustave Boulanger-Lansac et de Rose Boulanger-Lansac, dont l'adresse du domicile est le 104, rue Gauthier, Deschambault-Grondines, Québec G0A 1S0.

Deschambault-Grondines, le 25 mai 2017

CHLOË BOULANGER

45127-23-2

**Annie Marie Bernice Lauzon-Simard**

Prenez avis que Annie Marie Bernice Lauzon-Simard, dont l'adresse du domicile est le 1040, rue De Bellefeuille, appartement 202, Blainville, Québec J7C 5A6, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Annie Simard.

Blainville, le 28 avril 2017

ANNIE LAUZON-SIMARD

45135-24-2

**Arta Motallebi**

Prenez avis que Reza Motallebi, dont l'adresse du domicile est le 4850, chemin de la Côte-des-Neiges, appartement 1110, Montréal, Québec H3V 1G5, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de père, une demande pour changer le nom de Arta Motallebi en celui de Artan Motallebi, dont l'adresse du domicile est le 4850, chemin de la Côte-des-Neiges, appartement 1110, Montréal, Québec H3V 1G5.

Montréal, le 29 mai 2017

REZA MOTALLEBI

45128-23-2

**Caroline Légaré-Provost**

Prenez avis que Caroline Légaré-Provost, dont l'adresse du domicile est le 101, rue Bruno-Dion, appartement 5, Blainville, Québec J7C 0P7, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Caroline Provost.

Blainville, le 16 mai 2017

CAROLINE LÉGARÉ-PROVOST

45110-23-2

**Cheyenne Roxanne Flamand**

Prenez avis que Cheyenne Roxanne Flamand, dont l'adresse du domicile est le 170, rue Mistassini, Manouane, Québec J0K 1M0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Cheyenne Roxanne Flamand-Coonishish.

Trois-Rivières, le 18 mai 2017

CHEYENNE FLAMAND

45111-23-2

**Christine Cécile Camille Lucie Bertrand**

Prenez avis que Christine Cécile Camille Lucie Bertrand, dont l'adresse du domicile est le 510, rue Jogues, Sainte-Catherine, Québec J5C 1Z7, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Christine Cécile Arnould.

Sainte-Catherine, le 31 mai 2017

CHRISTINE BERTRAND

45136-24-2

**Cindy Ginette Navratil**

Prenez avis que Cindy Ginette Navratil, dont l'adresse du domicile est le 95, rue Marengère, appartement 2A, Gatineau, Québec J8T 3T7, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Cindy Navratilova.

Gatineau, le 26 mai 2017

CINDY NAVRATIL

45144-24-2

**Damien Fréchette**

Prenez avis que Jean-Sébastien Bouchard, dont l'adresse du domicile est le 8040, rue Angèle, Laval, Québec H7A 4K1, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de père, une demande pour changer le nom de Damien Fréchette en celui de Damien Bouchard Fréchette, dont l'adresse du domicile est le 8040, rue Angèle, Laval, Québec H7A 4K1.

Laval, le 27 février 2017

JEAN-SÉBASTIEN BOUCHARD

45129-23-2



**David Joseph Jean B.-Benny**

Prenez avis que David Joseph Jean B.-Benny, dont l'adresse du domicile est le 80, 2<sup>e</sup> avenue Belleville, Sainte-Mélanie, Québec J0K 3A0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de David Joseph Jean Benny Belleville.

Sainte-Mélanie, le 18 avril 2017

DAVID B.-BENNY

45154-24-2

**Denis Joseph Jules Poisson**

Prenez avis que Denis Joseph Jules Poisson, dont l'adresse du domicile est le 4135, rue de Sabrevois, Trois-Rivières, Québec G9B 2B2, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Denys Joseph Jules Poisson.

Trois-Rivières, le 12 avril 2017

DENYS POISSON

5842-23-2

**Diane Lavoie**

Prenez avis que Diane Lavoie, dont l'adresse du domicile est le 367, avenue des Bouleaux, Bois-des-Filion, Québec J6Z 4T5, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Dy-Ane Lavoie.

Bois-des-Filion, le 21 mai 2017

DIANE LAVOIE

45112-23-2

**Elena Konstantina St-Onge**

Prenez avis que Despina Giagkou, dont l'adresse du domicile est le 2248, rue du Borée, Saint-Laurent, Québec H4R 0K2, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de mère, une demande pour changer le nom de Elena Konstantina St-Onge en celui de Amilia Elena Konstantina St-Onge.

Montréal, le 17 mai 2017

DESPINA GIAGKOU

45120-23-2

**Elia Tatyana Neri Sanchez  
Santino Alessandro Neri Sanchez**

Prenez avis que Lourdes Mercedes Sanchez, dont l'adresse du domicile est le 12170, 28<sup>e</sup> Avenue, Montréal, Québec H1E 2A6, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de mère, une demande pour changer les noms de Elia Tatyana Neri Sanchez et de Santino Alessandro Neri Sanchez en ceux de Elia-Tatyana Neri et de Santino Alessandro Neri dont l'adresse du domicile est le 12170, 28<sup>e</sup> Avenue, Montréal, Québec H1E 2A6.

Montréal, le 30 mai 2017

LOURDES SANCHEZ

45137-24-2

**Émile Joseph Michel Benny**

Prenez avis que Émile Joseph Michel Benny, dont l'adresse du domicile est le 80, 2<sup>e</sup> avenue Belleville, Sainte-Mélanie, Québec J0K 3A0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Émile Joseph Michel Benny Belleville.

Sainte-Mélanie, le 18 avril 2017

ÉMILE BENNY

45155-24-2

**France Desgagnés**

Prenez avis que France Desgagnés, dont l'adresse du domicile est le 584, rue des Morilles, Rimouski, Québec G5N 0A2, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Marie-France Desgagnés.

Rimouski, le 31 mai 2017

FRANCE DESGAGNÉS

45141-24-2

**Gabrielle Marie Béatrice Vigneault Girard**

Prenez avis que Gabrielle Marie Béatrice Vigneault Girard, dont l'adresse du domicile est le 14, rue des Bouleaux, Saint-Basile-le-Grand, Québec J3N 1G6, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Gabrielle Vigneault.

Saint-Basile-le-Grand, le 22 mai 2017

GABRIELLE GIRARD

45133-23-2

**Han Fei Chen**

Prenez avis que Wei Rong Liu, dont l'adresse du domicile est le 2271, avenue de Clifton, Montréal, Québec H4A 2N5, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de mère, une demande pour changer le nom de Han Fei Chen en celui de Jonathan Hanfei Chen, dont l'adresse du domicile est le 2271, avenue de Clifton, Montréal, Québec H4A 2N5.

Montréal, le 20 avril 2017

WEI RONG LIU

5843-23-2

**Hélène Marie Francine Ostiguy**

Prenez avis que Hélène Marie Francine Ostiguy, dont l'adresse du domicile est le 104, rue Eccles, Cowansville, Québec J2K 5B7, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Elaine Marie Francine Ostiguy.

Cowansville, le 31 mai 2017

HÉLÈNE OSTIGUY

45146-24-2

**Hoorvash Yousefzadeh**

Prenez avis que Hoorvash Yousefzadeh, dont l'adresse du domicile est le 3673, rue Drolet, Montréal, Québec H2X 3H7, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Camilia Hoorvash.

Montréal, le 5 juin 2017

HOORVASH YOUSEFZADEH

45158-24-2

**Jamil Sukkar**

Prenez avis que Jamil Sukkar, dont l'adresse du domicile est le 3655, rue des Lacquiers, appartement 104, Montréal, Québec H4C 3P4, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Jamie Sukkar.

Montréal, le 2 juin 2017

JAMIL SUKKAR

45159-24-2

**Jean El Litani**

Prenez avis que Jean El Litani, dont l'adresse du domicile est le 4498, rue Dubord, Laval, Québec H7T 2R1, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Jean Litanier et, en sa qualité de père, pour changer les noms de Marc El Litani et de Sacha El Litani en ceux de Marc Litanier et de Sacha Litanier, dont l'adresse du domicile est le 4498, rue Dubord, Laval, Québec H7T 2R1.

Laval, le 1<sup>er</sup> juin 2017

JEAN EL LITANI

45147-24-2

**Jean-François Larouche**

Prenez avis que Jean-François Larouche, dont l'adresse du domicile est le 612, rue Christophe-Colomb Ouest, appartement 13, Québec, Québec G1N 2K4, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Lark Arlovsky.

Québec, le 1<sup>er</sup> juin 2017

JEAN-FRANÇOIS LAROCHE

45138-24-2

**Jean-François Robitaille**

Prenez avis que Jean-François Robitaille, dont l'adresse du domicile est le 11060, rue de la Topaze, Mirabel, Québec J7N 0N9, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Jean-François Lessard.

Mirabel, le 23 mai 2017

JEAN-FRANÇOIS ROBITAILLE

45113-23-2

**Joanie Lefebvre**

Prenez avis que Joanie Lefebvre, dont l'adresse du domicile est le 347, rue du Faubourg, Saint-Paul, Québec J0K 3E0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Joanie Jobidon et, en sa qualité de mère, pour changer le nom de Kayden Vincent Lefebvre en celui de Kayden Vincent Jobidon, dont l'adresse du domicile est le 347, rue du Faubourg, Saint-Paul, Québec J0K 3E0.

Joliette, le 10 mai 2017

JOANIE LEFEBVRE

45160-24-2

**Josee Marteau**

Prenez avis que Josee Marteau, dont l'adresse du domicile est le 148, rue du Parc, Laurier-Station, Québec G0S 1N0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Josee Fortin.

Laurier-Station, le 26 mai 2017

JOSEE MARTEAU

45122-23-2

**Kate Conrad**

Prenez avis que Kate Conrad, dont l'adresse du domicile est le 3951, boulevard Gouin-Est, Montréal-Nord, Québec H1H 5M6, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Kate Sani.

Montréal, le 1<sup>er</sup> avril 2017

KATE CONRAD

5851-24-2

**Keliny Meka'a Ngombock**

Prenez avis que Stephan Nicholas Kingue Dibolla Pokossy, dont l'adresse du domicile est le 10404, avenue Plaza, Montréal-Nord, Québec H1H 4L9, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de père, une demande pour changer le nom de Keliny Meka'a Ngombock en celui de Keliny Meka'a Dibolla Pokossy.

Montréal-Nord, le 23 mai 2017

STEPHEN N. KINGUE DIBOLLA

45116-23-2

**Liola Marie Huguette Romain**

Prenez avis que Liola Marie Huguette Romain, dont l'adresse du domicile est le 285, rue de Salernes, Gatineau, Québec J8T 7N1, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Lila Marie Huguette Romain.

Gatineau, le 17 mai 2017

LILA LAFLEUR

45139-24-2

**Liubov El-Litani**

Prenez avis que Liubov El-Litani, dont l'adresse du domicile est le 4498, rue Dubord, Laval, Québec H7T 2R1, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Liubov Litanier.

Laval, le 1<sup>er</sup> juin 2017

LIUBOV EL-LITANI

45149-24-2

**Mae Tremblay**

Prenez avis que Audrey Morin Thériault, dont l'adresse du domicile est le 341, rue des Boisés, Lebel-sur-Quévillon, Québec J0X 1X0, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de mère, une demande pour changer le nom de Mae Tremblay en celui de Mae Thériault Tremblay, dont l'adresse du domicile est le 341, rue des Boisés, Lebel-sur-Quévillon, Québec J0X 1X0.

Lebel-sur-Quévillon, le 16 mai 2017

AUDREY MORIN THÉRIAULT

45140-24-2

**Makardich Kandarjian**

Prenez avis que Makardich Kandarjian, dont l'adresse du domicile est le 5420, avenue Clarendon, Laval, Québec H7W 5B1, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Mike Kandarjian.

Terrebonne, le 29 mai 2017

MAKARDICH KANDARJIAN

45145-24-2

**Marie-Josée Masson**

Prenez avis que Marie-Josée Masson, dont l'adresse du domicile est le 543, rue Lartigue, Laval, Québec H7N 3T6, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Océanne Clooney.

Laval, le 1<sup>er</sup> juin 2017

MARIE-JOSÉE MASSON

45151-24-2

**Marie Lise Isabelle Gauthier**

Prenez avis que Marie Lise Isabelle Gauthier, dont l'adresse du domicile est le 976, rue des Noisetiers, Saint-Jérôme, Québec J5L 2B5, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Marie Lise Isabel Gauthier.

Saint-Jérôme, le 31 mai 2017

ISABELLE GAUTHIER

45150-24-2

**Mélany Lauzon**

Prenez avis que Mélany Lauzon, dont l'adresse du domicile est le 227, 32<sup>e</sup> Avenue, Sainte-Marthe-sur-le-Lac, Québec J0N 1P0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Mélany Laverdière.

Saint-Eustache, le 17 mai 2017

MÉLANY LAUZON

45114-23-2

**Messod Bengio Bénoliel**

Prenez avis que Messod Bengio Bénoliel, dont l'adresse du domicile est le 5748, avenue Parkhaven, Côte-Saint-Luc, Québec H4W 1X5, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Messod Asher Benoliel.

Montréal, le 28 mai 2017

MESSOD BENOLIEL

45161-24-2

**Messody Ohayon**

Prenez avis que Messody Ohayon, dont l'adresse du domicile est le 5748, avenue Parkhaven, Côte-Saint-Luc, Québec H4W 1X5, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Sarah Messody Ohayon.

Montréal, le 28 mai 2017

MESSODY OHAYON

45163-24-2

**Natacha Nadine Douville**

Prenez avis que Natacha Nadine Douville, dont l'adresse du domicile est le 192, rue Henriette-Dessaules, Lévis, Québec G7A 0C6, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Natasha Nadine Douville.

Lévis, le 30 mai 2017

NATACHA DOUVILLE

45130-23-2

**Odette Fidalgo**

Prenez avis que Nathalie Mendonça, dont l'adresse du domicile est le 105, rue de la Fabrique, appartement 2, Gatineau, Québec J9J 0E1, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de mère, une demande pour changer le nom de Odette Fidalgo en celui de Odette Mendonça Fidalgo, dont l'adresse du domicile est le 105, rue de la Fabrique, appartement 2, Gatineau, Québec J9J 0E1.

Gatineau, le 1<sup>er</sup> juin 2017

NATHALIE MENDONÇA

45162-24-2

**Peter Tracy Balogh**

Prenez avis que Peter Tracy Balogh, dont l'adresse du domicile est le 66, rue Gamelin, Gatineau, Québec J8Y 1V6, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Gananatha Subrahmanyam.

Gatineau, le 5 juin 2017

PETER BALOGH

45164-24-2

**Peter William Ronald Maloney**

Prenez avis que Peter William Ronald Maloney, dont l'adresse du domicile est le 8, rue Sébastien, St-Jean-sur-Richelieu, Québec J2W 1S9, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Pierre Peter William Ronald Maloney.

Brossard, le 7 mai 2017

PIERRE MALONEY

45131-23-2

**Sara Gao Marie Marjolaine Benny**

Prenez avis que Sara Gao Marie Marjolaine Benny, dont l'adresse du domicile est le 80, 2<sup>e</sup> avenue Belleville, Sainte-Mélanie, Québec J0K 3A0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Sara Gao Marie Marjolaine Benny Belleville.

Sainte-Mélanie, le 18 avril 2017

SARA GAO BENNY

45156-24-2

**Shaya Sheldon Einhorn Rosenberg**

Prenez avis que Shaya Sheldon Einhorn Rosenberg, dont l'adresse du domicile est le 842, avenue Pratt, Outremont, Québec H2V 2T8, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Sheldon Rosenberg.

Montréal, le 23 mai 2017

SHAYA SHELDON EINHORN ROSENBERG

45123-23-2

**Stéphane Bernier**

Prenez avis que Stéphane Bernier, dont l'adresse du domicile est le 459, boulevard Lafayette, appartement 5, Longueuil, Québec J4K 3A4, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Stefan O'Brier.

Longueuil, le 24 mai 2017

STÉPHANE BERNIER

45124-23-2

**Stéphanie Lauzon**

Prenez avis que Stéphanie Lauzon, dont l'adresse du domicile est le 227, 32<sup>e</sup> Avenue, Sainte-Marthe-sur-le-Lac, Québec J0N 1P0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Stéphanie Laverdière.

Saint-Eustache, le 17 mai 2017

STÉPHANIE LAUZON

45115-23-2

**Thomas Joseph Gilles Benny**

Prenez avis que Thomas Joseph Gilles Benny, dont l'adresse du domicile est le 80, 2<sup>e</sup> avenue Belleville, Sainte-Mélanie, Québec J0K 3A0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Thomas Joseph Gilles Benny Belleville.

Sainte-Mélanie, le 18 avril 2017

THOMAS BENNY

45157-24-2

**Valentine Donovan Lowry**

Prenez avis que Izabela Wilczynska, dont l'adresse du domicile est le 532, rue Sainte-Madeleine, Montréal, Québec H3K 2K9, présentera au Directeur de l'état civil, en sa qualité de mère, une demande pour changer le nom de Valentine Donovan Lowry en celui de Valentin Donovan Lowry, dont l'adresse du domicile est le 532, rue Sainte-Madeleine, Montréal, Québec H3K 2K9.

Montréal, le 19 mai 2017

IZABELA WILCZYNSKA

45125-23-2

**Vasile Vivian Balaban**

Prenez avis que Vasile Vivian Balaban, dont l'adresse du domicile est le 10650, Place de l'Acadie, appartement 1458, Montréal, Québec H4N 0B6, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Vasile Balaban.

Montréal, le 2 juin 2017

VASILE BALABAN

45152-24-2

**Vladislav Vaitekhovski**

Prenez avis que Vladislav Vaitekhovski, dont l'adresse du domicile est le 252, cercle Handfield, Dorval, Québec H9S 3V3, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Vlad Albin.

Dorval, le 2 juin 2017

VLADISLAV VAITEKHOVSKI

45153-24-2

**Yannick Lauzon**

Prenez avis que Yannick Lauzon, dont l'adresse du domicile est le 227, 32<sup>e</sup> Avenue, Sainte-Marthe-sur-le-Lac, Québec J0N 1P0, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Yannick Laverdière.

Saint-Eustache, le 17 mai 2017

YANNICK LAUZON

45117-23-2

**Zehour Boubaya**

Prenez avis que Zehour Boubaya, dont l'adresse du domicile est le 6821, avenue de la Loire, Anjou, Québec H1K 3M2, présentera au Directeur de l'état civil une demande pour changer son nom en celui de Elizabeth Laura Grant.

Montréal, le 23 mai 2017

ZEHOUB BOUBAYA

45121-23-2

---

**Déclarations tardives de filiation**

---

**Jovleeka Listesha Nader**

Prenez avis que Joassaint Pierre, dont l'adresse du domicile est le 8695, 24<sup>e</sup> Avenue, appartement 5, Montréal, Québec H1Z 3Z5, a déclaré au Directeur de l'état civil être le père de Jovleeka Listesha Nader, née le 17 octobre 2014 à Montréal et fille de Mussette Nader.

En conséquence, le soussigné requiert du Directeur de l'état civil qu'il inscrive son nom comme père de Jovleeka Listesha Nader dans l'acte de naissance de cette dernière et dont le nom de famille sera modifié pour se lire comme suit: Pierre.

Prenez en outre avis que toute objection d'un tiers à la présente déclaration doit être notifiée aux déclarants, à l'enfant mineur âgé de quatorze ans ou plus et au Directeur de l'état civil au plus tard dans les vingt jours de la dernière publication d'un avis de cette déclaration.

Montréal, le 16 mai 2017

JOASSAINT PIERRE

45143-24-2

**Kandy Kelly**

Prenez avis que Roch Gauvin, dont l'adresse du domicile est le 12001, boulevard Valcartier, Québec, Québec G2A 2M8, a déclaré au Directeur de l'état civil être le père de Kandy Kelly, née le 10 novembre 2010 à Québec et fille de Cassandra Kelly Auger.

En conséquence, le soussigné requiert du Directeur de l'état civil qu'il inscrive son nom comme père de Kandy Kelly dans l'acte de naissance de cette dernière et dont le nom de famille sera modifié pour se lire comme suit: Kelly Gauvin.

Prenez en outre avis que toute objection d'un tiers à la présente déclaration doit être notifiée aux déclarants, à l'enfant mineur âgé de quatorze ans ou plus et au Directeur de l'état civil au plus tard dans les vingt jours de la dernière publication d'un avis de cette déclaration.

Québec, le 4 juin 2017

ROCH GAUVIN

45148-24-2

**Logan Audy-Pouliot**

Prenez avis que Hubert Francoeur Morrissette, dont l'adresse du domicile est le 2040, avenue Monseigneur-Moreau, appartement 3, Bécancour, Québec G9H 2W8, a déclaré au Directeur de l'état civil être le père de Logan Audy-Pouliot, né le 30 août 2014 à Trois-Rivières et fils de Sabryna Audy-Pouliot.

En conséquence, le soussigné requiert du Directeur de l'état civil qu'il inscrive son nom comme père de Logan Audy-Pouliot dans l'acte de naissance de ce dernier.

Prenez en outre avis que toute objection d'un tiers à la présente déclaration doit être notifiée aux déclarants, à l'enfant mineur âgé de quatorze ans ou plus et au Directeur de l'état civil au plus tard dans les vingt jours de la dernière publication d'un avis de cette déclaration.

Bécancour, le 6 juin 2017

HUBERT FRANCOEUR MORRISSETTE

45165-24-2

**Lucas Loisel**

Prenez avis que Anthony Cyr, dont l'adresse du domicile est le 719, route Carter, appartement 14, Sainte-Marie, Québec G3E 1R2, a déclaré au Directeur de l'état civil être le père de Lucas Loisel, né le 6 novembre 2016 à Chandler et fils de Stéphanie Loisel.

En conséquence, le soussigné requiert du Directeur de l'état civil qu'il inscrive son nom comme père de Lucas Loisel dans l'acte de naissance de ce dernier.

Prenez en outre avis que toute objection d'un tiers à la présente déclaration doit être notifiée aux déclarants, à l'enfant mineur âgé de quatorze ans ou plus et au Directeur de l'état civil au plus tard dans les vingt jours de la dernière publication d'un avis de cette déclaration.

Sainte-Marie, le 24 mai 2017

ANTHONY CYR

45126-23-2

## Maéva-Chaïna St Hilaire Wensler St Hilaire

Prenez avis que Jean Richard Jean Baptiste, dont l'adresse du domicile est le 175, rue Meunier, Laval, Québec H7G 1R8, a déclaré au Directeur de l'état civil être le père de Wensler St Hilaire, né le 23 avril 2000 à Montréal et fils de Marie Claude St Hilaire et de Maéva-Chaïna St Hilaire, née le 4 mars 2004 à Montréal et fille de Marie Claude St Hilaire.

En conséquence, le soussigné requiert du Directeur de l'état civil qu'il inscrive son nom comme père de Wensler St Hilaire et de Maéva-Chaïna St Hilaire dans l'acte de naissance de ces derniers et dont le nom de famille sera modifié pour se lire comme suit : Jean Baptiste.

Prenez en outre avis que toute objection d'un tiers à la présente déclaration doit être notifiée aux déclarants, à l'enfant mineur âgé de quatorze ans ou plus et au Directeur de l'état civil au plus tard dans les vingt jours de la dernière publication d'un avis de cette déclaration.

Montréal, le 25 mai 2017

JEAN RICHARD JEAN BAPTISTE

45142-24-2

## Loi électorale

### Candidat proclamé élu

*Élection partielle dans la circonscription électorale de Gouin*

Conformément aux dispositions de l'article 380 de la Loi électorale (RLRQ, c. E-3.3), nous donnons avis que le candidat ci-après désigné a été élu lors de l'élection partielle tenue le 29 mai 2017.

Circonscription électorale	Candidat élu	Appartenance politique
Gouin <sup>1</sup>	Gabriel Nadeau-Dubois	Québec solidaire

Le nom du candidat proclamé élu a été reçu par le secrétaire général de l'Assemblée nationale le 5 juin 2017.

<sup>1</sup> Élection tenue à la suite de la démission de Mme Françoise David.

Québec, le 5 juin 2017

*Le directeur général des élections,*  
PIERRE REID

5852

## Directeur du scrutin nommé

Conformément aux dispositions de l'article 508 de la Loi électorale (chapitre E-3.3), je donne avis que j'ai nommé selon l'article 502 de cette loi, la personne suivante pour remplir les fonctions de directeur du scrutin pour une durée de dix ans.

Circonscription	Nom	Date de nomination
1. Matane-Matapédia	Clément Bernier	31 mai 2017

*Le directeur général des élections,*  
PIERRE REID

5850

## Ministères, Avis concernant les...

### Affaires municipales et Occupation du territoire

#### Régie intermunicipale de la sécurité incendie du Témiscamingue

Avis est donné que le ministre des Affaires municipales et de l'Occupation du territoire a, conformément à l'article 468.11 de la Loi sur les cités et villes (RLRQ, chapitre C-19) et à l'article 580 du Code municipal du Québec (RLRQ, chapitre C-27.1), décrété, le 2 juin 2017, la constitution d'une régie intermunicipale appelée « Régie intermunicipale de la sécurité incendie du Témiscamingue (RISIT) » laquelle a les fonctions, les pouvoirs et les obligations qui résultent de la loi et de l'entente signée le 5 mai 2017 par la Ville de Ville-Marie, les municipalités de Béarn, de Duhamel-Ouest, de Lorrainville et de Saint-Bruno-de-Guigues et la Paroisse de Saint-Édouard-de-Fabre et autorisée par les résolutions 89-04-17, 2017-04-056, 17-04-36, 7349-04-17, 17-04-06 et 2017-04-68, à l'exclusion des mots «, par résolution adoptée par au moins les deux tiers de ses membres,» du paragraphe *f* de l'article 22.

Conformément aux dispositions de l'article 468.11 et de l'article 580, le décret constituant la régie entre en vigueur le jour de la publication du présent avis à la *Gazette officielle du Québec*.

Québec, le 2 juin 2017

*Le sous-ministre,*  
MARC CROTEAU

5854



---

## Agriculture, Pêcheries et Alimentation

---

### Conseil des appellations réservées et des termes valorisants (CARTV)

*Accréditation d'un organisme de certification*

Loi sur les appellations réservées et les termes valorisants  
(chapitre A-20.03)

Par la présente, en vertu de la Loi sur les appellations réservées et les termes valorisants, le Conseil des appellations réservées et des termes valorisants donne avis que l'organisme suivant est accrédité en vue de certifier les produits aptes à porter l'indication géographique protégée (IGP) «Maïs sucré de Neuville» :

Écocert Canada  
510, rue Saint-Onésime  
Lévis (Québec) G6V 5Z4

*La présidente-directrice générale,*  
PASCALE TREMBLAY

5853

---

## Culture et Communications

---

### Site archéologique Droulers-Tsiionhiakwatha (Saint-Anicet)

*Avis de classement d'un bien patrimonial*

Le ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Protection et de la Promotion de la langue française, M. LUC FORTIN, donne avis :

QU'en vertu des pouvoirs qui lui sont conférés par la Loi sur le patrimoine culturel, il classe ce site patrimonial :

Le site archéologique Droulers-Tsiionhiakwatha, sis au 1800, chemin Leahy, dans la municipalité de Saint-Anicet, connu et désigné comme étant le lot CINQ MILLIONS QUATRE CENT QUATRE-VINGT-SEPT MILLE NEUF CENT QUATRE-VINGT-HUIT (5 487 988) et le lot CINQ MILLIONS QUATRE CENT QUATRE-VINGT-SEPT MILLE NEUF CENT QUATRE-VINGT-NEUF (5 487 989) du cadastre du Québec, circonscription foncière de Huntingdon, en excluant les constructions du centre d'interprétation;

QUE ce geste repose sur les motifs suivants :

Le site archéologique Droulers-Tsiionhiakwatha présente un intérêt patrimonial pour sa valeur historique. Le site correspond à l'emplacement d'un village

aménagé vers le milieu du XV<sup>e</sup> siècle par des Iroquoiens du Saint-Laurent, qui occupaient alors un vaste territoire s'étendant du lac Ontario à l'estuaire du Saint-Laurent. Ce peuple semi-sédentaire pratiquait l'agriculture et cultivait notamment le maïs, les haricots, les courges et le tournesol. Plusieurs établissements liés aux Iroquoiens du Saint-Laurent ont été identifiés dans le secteur de Saint-Anicet. Le village correspondant au site archéologique Droulers-Tsiionhiakwatha était vraisemblablement constitué d'une douzaine de maisons longues formées d'une charpente de perches de bois probablement recouverte d'écorce. Le village était habité par une population estimée à environ 500 individus. Le site semble avoir été occupé pendant une vingtaine d'années. Cette occupation est nettement plus longue que la période habituelle d'une dizaine d'années après lesquelles le sol appauvri et l'épuisement de certaines ressources environnantes entraînaient un déménagement. Après l'abandon du village, le site subit peu de perturbations et il constitue un témoin précieux de l'histoire de l'Iroquoisie laurentienne;

Le site archéologique Droulers-Tsiionhiakwatha présente également un intérêt patrimonial pour sa valeur archéologique. Découvert en 1994, il a depuis fait l'objet de plusieurs interventions archéologiques. Ce site constitue la plus importante source d'information au Québec pour comprendre les sociétés iroquoiennes du Saint-Laurent. Par sa situation au sommet d'une crête rocheuse, en retrait du fleuve Saint-Laurent, dans l'arrière-pays, ce site illustre les modes d'appropriation du territoire de ce groupe amérindien. Les vestiges qui y ont été découverts, notamment les alignements de foyers et de fosses, permettent de mieux connaître la disposition et l'organisation des maisons longues. Certains éléments laissent supposer la présence d'une palissade autour du groupe d'habitations. Les restes osseux et végétaux qui y ont été découverts témoignent du régime alimentaire des occupants, lequel était constitué des espèces cultivées ainsi que du résultat des activités de cueillette, de chasse et de pêche. Les nombreuses pipes en argile rappellent l'importance de l'usage du tabac. Les objets variés retrouvés sur le site, notamment les vases en céramique ainsi que les outils en os et en pierre, témoignent des activités domestiques et artisanales des habitants du village. La provenance de matières premières utilisées pour la fabrication de certains de ces objets évoque l'étendue de leurs réseaux d'échanges. Les vestiges et les artefacts enfouis dans le site présentent un excellent état de conservation. Le site Droulers-Tsiionhiakwatha est ainsi le plus vaste et le plus représentatif des sites archéologiques de villages iroquoiens connus à ce jour au Québec, dont plusieurs se trouvent dans les environs de Saint-Anicet. Par ailleurs, le site, dont plusieurs sections n'ont pas encore été explorées, conserve un potentiel de recherche considérable.

Le ministre de la Culture et des Communications et ministre responsable de la Protection et de la Promotion de la langue française du Québec donne également avis :

QUE ce classement prend effet à compter du 28 juin 2016, date où l'avis d'intention de procéder au classement du bien fut transmis;

QUE ce bien sera inscrit au Registre du patrimoine culturel du Québec.

Signé à Québec, ce 18 mai 2017

*Le ministre,*  
LUC FORTIN

5849

---

## La Financière agricole du Québec

---

### La Financière agricole du Québec

#### Programme

Avis est donné, conformément aux dispositions de l'article 20 de la Loi sur La Financière agricole du Québec (chapitre L-0.1), que le 11 mai 2017, La Financière agricole du Québec a adopté les modifications au Programme d'appui à la diversification et au développement régional annexées au présent avis et a fixé leur entrée en vigueur à la même date.

Lévis, le 7 juin 2017

*La secrétaire générale,*  
RENÉE SAINT-HILAIRE, *avocate*

---

#### PROGRAMME D'APPUI À LA DIVERSIFICATION ET AU DÉVELOPPEMENT RÉGIONAL

— Modifications

(*Gazette officielle du Québec*, Partie 1, 12 octobre 2013, 145<sup>e</sup> année, numéro 41, page 1138, *Gazette officielle du Québec*, Partie 1, 22 mars 2014, 146<sup>e</sup> année, numéro 12, page 354, *Gazette officielle du Québec*, Partie 1, 11 octobre 2014, 146<sup>e</sup> année, numéro 41, page 1004, *Gazette officielle du Québec*, Partie 1, 3 octobre 2015, 147<sup>e</sup> année, numéro 40, page 1025, *Gazette officielle du Québec*, Partie 1, 16 avril 2016, 148<sup>e</sup> année, numéro 16, page 438, *Gazette officielle du Québec*, Partie 1, 1<sup>er</sup> octobre 2016, 148<sup>e</sup> année, numéro 40, page 1019)

Loi sur La Financière agricole du Québec (chapitre L-0.1)

**1.** L'article 15 du Programme d'appui à la diversification et au développement régional est modifié par le remplacement du deuxième alinéa par les suivants :

« Toutefois, un projet dont l'activité agricole de diversification repose sur la production primaire d'un produit couvert par le programme ASRA ou d'un produit sous gestion de l'offre, incluant le sirop d'érable, ne peut bénéficier de ce volet du programme, sauf s'il s'agit d'un projet de conversion à l'agriculture biologique.

De plus, un projet soumis par une entreprise œuvrant dans les secteurs de production maïs-grain, soya ou pommes de terre ne peut bénéficier de ce volet du programme si celui-ci prévoit l'achat d'une terre, d'un tracteur ou de toute autre machinerie autotractée, sauf s'il s'agit d'un projet de conversion à l'agriculture biologique. ».

5857

### La Financière agricole du Québec

#### Programme

Avis est donné, conformément aux dispositions de l'article 20 de la Loi sur La Financière agricole du Québec (chapitre L-0.1), que le 11 mai 2017, La Financière agricole du Québec a adopté le Programme de soutien au secteur de la pomme de terre annexé au présent avis et a fixé son entrée en vigueur à la même date.

Lévis, le 7 juin 2017

*La secrétaire générale,*  
RENÉE SAINT-HILAIRE, *avocate*

---

#### PROGRAMME DE SOUTIEN AU SECTEUR DE LA POMME DE TERRE

Loi sur La Financière agricole du Québec (chapitre L-0.1)

### SECTION I OBJECTIF DU PROGRAMME

**1.** Le présent programme, établi en vertu de la Loi sur La Financière agricole du Québec (chapitre L-0.1), vise à permettre à La Financière agricole du Québec, ci-après appelée la société, de soutenir le développement du secteur de la pomme de terre dans une perspective

de développement durable. Pour ce faire, le présent programme a pour objectif d'appuyer les producteurs de pommes de terre dans la réalisation de projets de recherche et de transfert technologique visant à développer et expérimenter des pratiques agricoles rentables et compatibles avec les enjeux liés à la gestion des ennemis des cultures, notamment à l'égard de la réduction de l'utilisation des pesticides.

## SECTION II AIDE FINANCIÈRE

**2.** La société peut verser au Fonds de promotion, publicité, recherche, développement et formation, administré par Les Producteurs de pommes de terre du Québec, ci-après appelé le Fonds, une aide équivalente au montant investi par les entreprises œuvrant dans le secteur de la pomme de terre aux mêmes fins, jusqu'à un maximum de 150 000 \$ par année pendant cinq ans. Cette aide est destinée à un consortium de recherche sur la pomme de terre auquel le Centre de recherche Les Buissons est affilié.

**3.** L'aide versée par la société vise la réalisation de projets de recherche en lutte intégrée, en agroenvironnement et en amélioration de la rentabilité des entreprises. Cette aide est conditionnelle à la diffusion publique des résultats de travaux financés pour ces projets.

## SECTION III DISPOSITIONS DIVERSES

**4.** Les Producteurs de pommes de terre du Québec doivent, pour chaque année où l'aide leur est accordée, effectuer une reddition de comptes à la société indiquant les projets financés par le programme et l'état d'avancement des travaux permettant de les réaliser. Il devra de plus être démontré, à la satisfaction de la société :

a) que l'aide financière a été versée par le Fonds à un consortium de recherche sur la pomme de terre auquel le Centre de recherche Les Buissons est affilié et utilisée entièrement à des fins de recherche et de transfert technologique en conformité avec l'objectif du programme;

b) qu'un montant équivalent à l'aide accordée a été investi par les entreprises œuvrant dans le secteur de la pomme de terre à ce même consortium de recherche.

**5.** Le montant total de l'aide financière accordée par la société ne peut excéder 150 000 \$ par année pour une période de cinq ans, soit pour les années financières 2017-2018 à 2021-2022.

